

# Riesauer Tageblatt

und Anzeiger (Elbeblatt und Anzeiger).

Telegraphen-Adresse:  
„Tageblatt“, Riesa.

**Amtsblatt**

Verlagspreis  
Rz. 20.

der Königl. Amtshauptmannschaft Großenhain, des Königl. Amtsgerichts und des Stadtraths zu Riesa.

Nr. 150.

Sonnabend, 1. Juli 1905, abends.

58. Jahrg.

Das Riesaer Tageblatt erscheint jeden Tag Abends mit Ausnahme der Sonn- und Festtage. Vierteljährlicher Bezugspreis bei Abholung in der Expedition in Riesa 1 Mark 50 Pfg., durch unsere Expedition ins Haus 1 Mark 65 Pfg., bei Abholung am Schalter der Postanstalt 1 Mark 65 Pfg., durch den Briefträger ins Haus 2 Mark 7 Pfg. Auch Monatsabonnements werden angenommen. Anzeigenannahme für die Nummer des Ausgabebetages bis Vormittags 9 Uhr ohne Gewähr.

Druck und Verlag von Langer & Winterlich in Riesa. — Geschäftsstelle: Goethe-Strasse 50. — Für die Redaktion verantwortlich: Hermann Schmidt in Riesa.

Die auf den Termin Johanni dieses Jahres fällig gewordenen **Landrenten** sind bis **6. Juli dieses Jahres** und die auf den 2. Termin dieses Jahres fälligen **Gemeindeanlagen** sind bis **14. Juli dieses Jahres** an unsere Steuerkasse abzuführen.

Der Rat der Stadt Riesa, am 1. Juli 1905.

Dr. Dehne.

Rechtsm.

Die **Glaser-, Klempner-, Maler- und Pappdächerarbeiten** über den Aufbau von 6 Flügelbauten im 1. Obergeschoß der Kaserne 1/68 gelangen hiermit in einzelnen Losen zur öffentlichen Ausschreibung.

Angebotsformulare, die im Stadtbauamt gegen Erstattung der Selbstkosten entnommen werden können, sind ausgefüllt bis

**Donnerstag, den 6. Juli 1905, vormittags 10 Uhr**

im Bauamt einzureichen.

Die Bewerber können persönlich oder durch legitimierte volljährige Vertreter der Eröffnung betheiligen.

Die Auswahl unter den Bewerbern und die Ablehnung sämtlicher Angebote bleibt vorbehalten.

Riesa, den 1. Juli 1905.

Der Rat der Stadt Riesa.

Bürgermeister Dr. Dehne.

Die **diesjährigen Obnkutzungen** und zwar: in den Gärten an der Jahna- mündung, an der Poppigerstraße, an den Wegen nach Weiba und Pausitz (Kirchbach- straße), an der Straße nach Leutenitz von der Brückenmühle bis zur Leutenitzer Grenze, an der Jahna von der Wasserkunst bis zu Bergers Hause, auf dem sogenannten Ager und auf dem Fährdamm in Göhlitz, an der Straße von Göhlitz nach Poppitz und im ehemaligen Pfarrgarten sollen

**Donnerstag, den 6. Juli 1905, nachmittags 2 Uhr**

in der **Ratskanzlei** hier versteigert werden.

Auswahl unter den Bietern und Ablehnung sämtlicher Angebote bleibt vorbehalten. Die Nachbedingungen können in der Ratskanzlei eingesehen werden.

Riesa, den 28. Juni 1905.

Der Rat der Stadt Riesa.

Bürgermeister Dr. Dehne.

Re.

Um einen wirksamen Schutz der Fluren Riefsas herbeizuführen, haben wir beschlossen, Herrn Rittergutsinspektor Otto Lehmann, Verwalter Richard Graupner und Voigt Karl Schnögel,

als **Feldschutzbeamte** zu verpflichten.

Als solche haben sie das Recht und die Pflicht, allen Beschädigungen der Fluren zu wehren und Zuwiderhandelnde zur Anzeige zu bringen.

Die Benannten werden sich durch ihnen aufgestellte Befehlsnennungen legitimieren. Im Anschlusse hieran weisen wir darauf hin, daß das Befahren des vom Stadt- park nach der Moritzer Fährte entlang der Elbe führenden Fußweges mit Fahrzeugen aller Art, insbesondere auch mit Fahrrädern, bei Strafe verboten ist.

Riesa, den 29. Juni 1905.

Der Rat der Stadt Riesa.

Bürgermeister Dr. Dehne.

Re.

## Hundesteuer betreffend.

Die Besitzer der im Stadtbezirke Riesa befindlichen Hunde werden hiermit auf- gefordert, die Steuer für ihre Hunde auf das 2. Halbjahr 1905

**bis 15. Juli 1905**

bei Vermeidung der auf die Hinterziehung der Steuer angelegten Strafe an unsere Stadtkasse abzuführen.

Hinterziehung der Steuer wird nach § 7 des Gesetzes vom 18. August 1868, die Einführung einer allgemeinen Hundesteuer betr., mit dem 3fachen Betrage der Steuer bestraft.

Durch die **Räthliche Aufsichtsperson über das Hundewesen** werden diejenigen **Hunde weggefangen**, die nach dem 15. Juli außerhalb der Häuser, Gehöfte und sonstigen geschlossenen Räume ohne die für das 2. Halbjahr 1905 gültige Steuer- marke am Halsbande betroffen werden.

Die Besitzer solcher Hunde werden außerdem, soweit keine Steuerhinterziehung vorliegt, gemäß der angezogenen Gesetzesstelle mit einer Geldstrafe von 3 M. belegt.

Der Rat der Stadt Riesa, am 27. Juni 1905.

J. A. Ayres, Stadtrat.

Re.

Das **Schulgeld** und **Fortbildungsschulgeld** auf das 2. Vierteljahr 1905 ist baldigst, längstens aber

**bis zum 15. Juli d. J.**

an die Stadtkasse abzuführen.

Der Rat der Stadt Riesa, am 29. Juni 1905.

Ayres.

Re.

## Bekanntmachung

Das **Weihen** und **Streichen** der **Schulzimmer** soll vergeben werden. Offerten sind bis 10. Juli abends 6 Uhr an Unterzeichneten einzureichen.

Der Schulvorstand, Bennwitz.

Das **Weihen** der **Schulräume** und **Nebenlokale** der **Schule zu Vorkitz** soll ver- geben werden. Die Bedingungen liegen bei Herrn Schulinspektor Walter in Vorkitz aus. Bewerber wollen ihre Gebote bis 8. Juli d. J. schriftlich abgeben. Diejenigen, welche bis 12. Juli ohne Nachricht, abgelehnt.

Der Schulvorstand.

## Deutsches und Sächsisches.

Riesa 1. Juli 1905.

Bei der Sparkasse zu Riesa wurden im Monat Juni 1905 985 Einzahlungen im Betrage von 90491 Mt. 58 Pfg. geleistet, dagegen erfolgten 756 Rückzahlungen im Betrage von 96208 Mt. 52 Pfg. Neue Einlagebücher wurden 104 Stück ausgestellt. Kassiert wurden 99 Bücher. Die Gesamtsumme betrug 156063 Mt. 54 Pfg. und die Gesamtausgabe 116277 Mt. 44 Pfg.

Im Gefecht bei Narus in Deutsch-Südwestafrika am 17. Juni wurde unter diesen anderen wieder ein ehemaliger Riesauer leicht verwundet: Sergeant Wil- liam Nagel, geboren am 29. Januar 1876 zu Chemnitz (Schloß), früher im Königlich sächsischen 2. Pionierbataillon Nr. 22; Schlag linke Schulter.

Er ist fertig bis auf die letzten Landgriffe ist alles für das morgige Parkfest. Eine Reihe Kuben und Zelte sind im Stadtpark aufgebaut, und alles wird für sorglich vorbereitet, einer großen Menschenmenge Unter- kunft sowie Vergnügen und Unterhaltung männlicher Art zu bieten. Eine jedenfalls sehr interessante und be- sonders beachtenswerte Ausstellung wird das Altertums- Museum sein. Der uns vorliegende Katalog weist 301 Nummern auf, doch sind auch nachträglich noch eine er- hebliche Anzahl wertvoller Gegenstände eingeliefert wor- den. Die Stadt Riesa ist mit 15 Nummern vertreten, während die anderen Objekte in dankbar anzuerkennen- der Weise von privater Seite dem Unternehmen für mor- gen zur Verfügung gestellt wurden. Jedenfalls weist das „Museum“ für den Interessenten manches wirklich Schöne auf. Was das Parkfest den Besuchern des Wei- zers noch bietet, ist aus der Anzeige Seite 4 d. Bl. und aus der Beilage ersichtlich. Die Vorbereitungen zu den Veranstaltungen haben nicht nur erhebliche Kosten, sondern auch sehr viele Mühe und Arbeit verursacht, weshalb es sehr gegenüber der Erfolg ein entspre- chendes und recht gutes im Interesse des guten Zweckes

dem das ganze zu dienen berufen ist. Und damit auf zum Parkfest!

Die hiesige Apotheke ist mit heutigem Tage von Herrn Apotheker Dr. Albrecht Arnold käuflich übernommen worden.

Heute früh ereignete sich in der Merzdorfer Pappfabrik insofern ein bedauerlicher Unfall, als einer dort an einer Maschine beschäftigten Frau der Daumen der rechten Hand bis zur Handwurzel herausgerissen wurde.

In unserem Bericht in Nr. 145 d. Bl. über die Zwangsversteigerung des Kaufmannsbaufachen Grundstücks ist ein Fehler unterlaufen. Die Hypothek der Erbschlerin (Gemeinde Schönau) als erste Hypothek des Grundstücks bezieht sich auf 26000 Mark, nicht wie irrthümlich gemeldet auf 49700 Mark; letzterer Betrag ist die Summe der gesamten Hypotheken, mit denen das Grundstück be- lastet war. Bei der Beilegung des Grundstücks hat der obigen Erbschlerin eine Sachverständigen-Tage eines Leipziger Baumeisters in Höhe von 58100 Mark vor- gelegen, während die gerichtliche Tage, wie gemeldet, nur 29670 Mark betrug. Nach welchen Feststellungen und Prei- sen mag der Leipziger Sachverständige wohl die Werte eingeseht haben?

Unter dem Vortage Sr. Excellenz des Herrn Staats- ministers Dr. von Seydewitz und in Gegenwart der Herren Räte des Ministeriums des Kultus und öffent- lichen Unterrichts fand vorgelesen in den Räumen dieses Ministeriums die 30. Jahreskonferenz der Be- zirksschulinspektoren des Landes statt, zu der auch die Herren Schuldirektoren Goldberg in Eibau, Bö- nitz in Wurzen, Dr. Schöne in Riesa und Jemnitz in Zwidau aufgefordert waren. An den Verhandlungen nah- men ferner als Vertreter des Landesministeriums Herr Ober- konsistorialrat Dr. Köstlicher, sowie zufolge besonderer Einladung Herr Geh. Rat Rodel teil. Sr. Excellenz ge- dachte zunächst des Heimgangs Sr. Majestät des Königs

Georg mit dem Ausdruck tiefgehender Trauer und ehr- furchtvoller Dankbarkeit, sowie der unwandelbaren Liebe, Treue und des Vertrauens zu dem jetzt regierenden Herr- scher, Sr. Majestät dem König. Sodann leitete Sr. Ex- cellenz die Konferenz mit einer längeren Ansprache ein, die, anknüpfend die Jahresberichte der Bezirksschulinspek- toren für 1904, eine große Anzahl Punkte aus den ver- schiedensten Gebieten des Volksschulwesens berührte. Auf Grund der Tagesordnung wurde über „die Klassenbildung nach der Leistungsfähigkeit der Schulkinder“ und „den Lehrplan der ländlichen Fortbildungsschule“ von den zu Referenten bestellten Herren Bezirksschulinspektoren ge- sprochen.

Zu dem bekanntlich in den Tagen vom 15.—18. Juli in Chemnitz stattfindenden 3. Sächsischen Kreis- turnfeste schreibt man uns: Das Fest wird seine Vor- gänge an Größe und Bedeutung weit übertreffen, denn es führt eine Menge von Turnern zusammen, wie sie bei einem sächsischen Turnfeste noch nicht gesehen worden ist. Nach den Vormeldungen sind gegen 14000 Turner zu er- warten. Eine solch stattliche Zahl von Gästen erfordert aber besondere Vorbereitungen. Und diese erkennt man am deutlichsten am Festplatze. Er liegt an der Planitzstraße und wird im Norden von der Eichenstraße und dem Heiligwalde begrenzt. Bei einer Länge- und Breitenaus- dehnung von 450 m zu 240 m hat der Platz einen Flächeninhalt von 110000 qm. Der Freiübungsplatz, auf dem nordöstlichen Teile gelegen, umfaßt 30000 qm und der Geräteturnplatz, südöstlich gelegen, 16000 qm. Die Festhalle ist 107 m lang und 42 m breit und nimmt mit den daran angebauten Wirtschaftsräumen eine Fläche von 5000 qm ein. In der Mitte hat sie eine Höhe von 14,5 m. In ihr ist Sitzgelegenheit für 4700 Personen. Die Bühne, auf der an den Festtagen turnerische Vorstellungen und Gesangs-Vorträge erfolgen, ist 23 m breit und 12 m tief und hat Raum für 800 Personen. Die Ostseite der Halle ist offen und nur mit einer Bedachung versehen, damit die Besucher das Leben und Treiben auf dem Festplatze über-





**Waldschlöbchen Röderrau.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
**große öffentliche Ballmusik,** von 4 bis 7 Uhr  
 Tanzverein.  
 Mit Kaffee und selbstgebackenem Strichkuchen wartet bestens auf und bittet um zahlreichen Besuch  
 NB. Mittwoch, 5. Juli Kaffeekränzchen.  
 die Direktion.

**Wohnungs-Veränderung.**  
 Meiner werten Kundschaft zur gefl. Nachricht, daß ich nicht mehr Schulstraße Nr. 7, sondern  
**Schillerstraße (früher Bergstr.) Nr. 8, 1. Etage**  
 wohne. Hochachtungsvoll **Hermann Kießling, Schuhmacherstr.**

**Geschäfts-Veränderung.**  
 Meiner verehrten Kundschaft zur gefl. Kenntnisnahme, daß ich mein seit einer langen Reihe von Jahren am hiesigen Plage betriebenes  
**Fleischerei- u. Wurstwarengeschäft**  
 an Herrn **Oskar Barth** käuflich abgetreten habe. Indem ich für das mir bisher in so reichem Maße entgegengebrachte Vertrauen bestens danke, bitte ich, dasselbe auch auf meinen Herrn Nachfolger gütigst übertragen zu wollen.  
 Riesa, am 1. Juli 1905.  
 Hochachtungsvoll **Paul Fischer.**

Auf vorstehendes höflich bezugnehmend, werde ich das Geschäft in der bisherigen Weise weiterführen und bitte ich ein verehrtes Publikum, mein Unternehmen gefl. unterstützen zu wollen. Es wird mein Bestreben sein, alle mich Beehrenden in aufmerksamster Weise zu bedienen.  
 Hochachtungsvoll **Oskar Barth.**

**Das Vollendetste der Gegenwart**  
 stellt in Bezug auf technische Konstruktion, elegante Ausführung und unübert. Leistungsfähigkeit die  
**Albis Nähmaschine**  
 dar. Dieselbe ist äußerst kräftig gebaut, Schwingschiffchen-System, hat Vor- und Rückwärtsgang und eignet sich sowohl zum Verarbeiten der feinsten Seiden- und Wäschestoffe wie auch der stärksten Herrenstoffe.  
 Preis Mk. 80,— 5 Jahr Garantie.  
 Alleinvertrieb für ganz Sachsen bei  
**Adolf Richter, Riesa.**

**Billige Hemdentuche**  
 Meter 25, 30, 35, 40 und 45 Pf  
 Spezialmarken.  
**Adolf Ackermann.**  
**Feuerwerk**  
**Buntfeuer**  
**Thun.-Papierlaternen**  
**Luftballons**  
**Hugo Munkelt,**  
 Wettinerstraße 20.  
**Kinderwäsche**  
 Hemden  
 Höschen  
 Röckchen  
 Schürzen  
 Strümpfe  
 weiß und bunt, empfiehlt in bekannt guten Qualitäten  
**Theodor Müller**  
 Hauptstr. 30.

**Treuer Kunde**  
 wird jeder bei mir, welcher nur einmal mein  
**Parkett-Wachs**  
 gekauft hat, da sich leicht u. schnell damit arbeitet.  
 — Schöner stehender Glanz. —  
 Central-Drogerie **Oskar Förster.**  
**Pa. Oderkrebse**  
**Elbtterrasse.**  
**Stelzers Weinstuben.**  
**Krebse.**  
**Gasthof Borsitz.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 Hartgekochte Ballmusik,  
 wozu freundl. einladet **R. Weber.**  
**Rosengarten Grödel**  
 Sonntag, den 2. Juli laden zu  
 Kaffee und Kuchen  
 ergebenst ein  
**Edward Beger und Frau.**  
 — Telefon Nr. 248. —

**Gasthof „Stadt Riesa“, Poppitz.**  
**Gasthof zum Admiral, Boberschen.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 öffentliche Ballmusik, von 4 bis 8 Uhr Tanzverein.  
 Es ladet ergebenst ein **H. Wagner.**  
**Lindengarten Weida.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 großes Stollenauskegeln,  
 Anfang nachm. 4 Uhr. Freies Garten-Konzert, ausgeführt von dem  
 Riesaer Bandonion-Club.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Bruno Walther.**  
**Gasthof Jakobsthal.**  
 Sonntag, den 2. Juli, von 4 Uhr an  
**Ballmusik.**  
 Gleichzeitig erlaube ich mir, dem geehrten Publikum mein auf der Schulwiese aufgestelltes Zelt zur gütigen Benutzung zu empfehlen. Werde mit ff. Speisen und Getränken bestens aufwarten.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Gabrecht.**

**Ausverkauf.**  
 Wegen Geschäftsveränderung stelle von heute ab sämtliche Waren, neuere Sachen zum Selbstkosten-, ältere Sachen für jeden annehmbaren Preis, zum Ausverkauf.  
 Bemerke dazu, daß alles nur reelle Waren sind.  
**Ernst Träger, Schneidermeister.**

**Gasthof Nünchritz.**  
 Sonntag, den 2. Juli, öffentliche Ballmusik, von 4 bis 7 Uhr Tanzverein, wozu ergebenst einladet **R. Bahrmann.**  
**Achtung! Von morgen an neue Bewirtung.**  
 Gleichzeitig empfehle ich meinen schattigen Garten u. freundlichen Lokalitäten zur freundlichen Benutzung.  
 Es wird mein eifrigstes Bestreben sein, nur mit guten Speisen und Getränken aufzuwarten und lade ich Freunde und Gönner von Stadt und Land freundlichst ein.  
**Gasthof „Stadt Riesa“, Poppitz.**  
**Gasthof zum Admiral, Boberschen.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 öffentliche Ballmusik, von 4 bis 8 Uhr Tanzverein.  
 Es ladet ergebenst ein **H. Wagner.**  
**Lindengarten Weida.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 großes Stollenauskegeln,  
 Anfang nachm. 4 Uhr. Freies Garten-Konzert, ausgeführt von dem  
 Riesaer Bandonion-Club.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Bruno Walther.**  
**Gasthof Jakobsthal.**  
 Sonntag, den 2. Juli, von 4 Uhr an  
**Ballmusik.**  
 Gleichzeitig erlaube ich mir, dem geehrten Publikum mein auf der Schulwiese aufgestelltes Zelt zur gütigen Benutzung zu empfehlen. Werde mit ff. Speisen und Getränken bestens aufwarten.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Gabrecht.**

**Großes Parkfest in Riesa**  
 Sonntag, den 2. Juli 1905, von nachmittag 3 Uhr an.  
 Eintritt 20 Pfg. Kinder 10 Pfg. Militär ohne Charge 10 Pfg.  
**Grosses Militär-Extra-Konzert**  
 von der Kapelle des 3. Feldart.-Regiments Nr. 32, unter Leitung des Herrn Stadtkomponisten B. Günther; ferner Unterhaltung mannigfacher Art: Diorama — Altertumsmuseum — Circus — Gewinnsache — Lampion — Schau, Schick, Singbude etc. etc. Bei eintretender Dunkelheit großes Feuerwerk und prächtige Illumination des Festplatzes. Ausführliches Programm in der Beilage „Die Riesa“. Ein Reingewinn fällt dem unterzeichneten Wohlthätigkeitsverein zu. Um freundliche Unterstützung und recht zahlreichen Besuch bittet  
**Stammtisch zum Kreuz Nr. 77.**  
 Der Verkaufsh. G. Vietzmann, Vors.

**Hotel zum Stern.**  
 Morgen Sonntag von nachm. 4 Uhr an  
**grosse schneidige Militär-Ballmusik.**  
 Tanzarten am Blüet zu haben.  
 Einem zahlreichen Besuch steht entgegen  
 Empfehle meinen herrlichen, schattigen Garten. Angenehmer Garten-Aufenthalt.  
 Morgen Sonntag ff. Sterkplusen und vorzüglichen Kaffee.  
**Clemens Wünschmann.**

**Schützenhaus Riesa.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
**grosse öffentl. Ballmusik.**  
 — Anfang 4 Uhr. —  
 Hierzu ladet ergebenst ein **Max Stelzner.**  
**Gasthof Gohlis.**  
 Sonntag, den 2. Juli, öffentliche Tanzmusik, von 4 bis 7 Uhr  
 Tanzverein. Hierzu ladet ergebenst ein **F. Kunze.**

**Gasthof Gröba.**  
 Sonntag, den 2. Juli 1905  
**große öffentliche Militär-Ballmusik,**  
 von 4 bis 7 Uhr Tanzverein.  
 Hierzu ladet ergebenst ein **Moritz Große.**  
**Gasthof Banitz.**  
 Sonntag den 2. Juli a. c.  
**starkbesetzte Ballmusik**  
 (von 4-8 Uhr Tanzverein).  
 Es ladet freundlichst ein **O. Hettig.**

**Gasthof Nünchritz.**  
 Sonntag, den 2. Juli, öffentliche Ballmusik, von 4 bis 7 Uhr  
 Tanzverein, wozu ergebenst einladet **R. Bahrmann.**  
**Achtung! Von morgen an neue Bewirtung.**  
 Gleichzeitig empfehle ich meinen schattigen Garten u. freundlichen Lokalitäten zur freundlichen Benutzung.  
 Es wird mein eifrigstes Bestreben sein, nur mit guten Speisen und Getränken aufzuwarten und lade ich Freunde und Gönner von Stadt und Land freundlichst ein.

**Gasthof „Stadt Riesa“, Poppitz.**  
**Gasthof zum Admiral, Boberschen.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 öffentliche Ballmusik, von 4 bis 8 Uhr Tanzverein.  
 Es ladet ergebenst ein **H. Wagner.**  
**Lindengarten Weida.**  
 Sonntag, den 2. Juli  
 großes Stollenauskegeln,  
 Anfang nachm. 4 Uhr. Freies Garten-Konzert, ausgeführt von dem  
 Riesaer Bandonion-Club.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Bruno Walther.**  
**Gasthof Jakobsthal.**  
 Sonntag, den 2. Juli, von 4 Uhr an  
**Ballmusik.**  
 Gleichzeitig erlaube ich mir, dem geehrten Publikum mein auf der Schulwiese aufgestelltes Zelt zur gütigen Benutzung zu empfehlen. Werde mit ff. Speisen und Getränken bestens aufwarten.  
 Hierzu ladet freundlichst ein **Gabrecht.**

**Ausverkauf.**  
 Wegen Geschäftsveränderung stelle von heute ab sämtliche Waren, neuere Sachen zum Selbstkosten-, ältere Sachen für jeden annehmbaren Preis, zum Ausverkauf.  
 Bemerke dazu, daß alles nur reelle Waren sind.  
**Ernst Träger, Schneidermeister.**

**Gasthof Nünchritz.**  
 Sonntag, den 2. Juli, öffentliche Ballmusik, von 4 bis 7 Uhr Tanzverein, wozu ergebenst einladet **R. Bahrmann.**  
**Achtung! Von morgen an neue Bewirtung.**  
 Gleichzeitig empfehle ich meinen schattigen Garten u. freundlichen Lokalitäten zur freundlichen Benutzung.  
 Es wird mein eifrigstes Bestreben sein, nur mit guten Speisen und Getränken aufzuwarten und lade ich Freunde und Gönner von Stadt und Land freundlichst ein.

**Gose.**  
 ff. Töllnicher Ritterguts-Gose  
 empfiehlt **Deutscher Herold.**  
**Lamm's Restauration**  
 Röderrau  
 empfiehlt seine köstlichen Lokalitäten, sowie seinen sehr schönen schattigen Garten und bietet eine große Auswahl in kalten u. warmen Speisen, sowie bestgepflegten Bieren. Um regen Besuch bittet  
**Hermann Lamm.**

**Gasthof Mergendorf.**  
 Sonntag ladet zu  
**Kaffee und Kuchen**  
 freundlichst ein **D. Hähnelin.**  
**Mittwoch, den 12. Juli** halten wir **Kaffeekränzchen.**  
**Restaurant Bürgergarten.**  
 Morgen Sonntag ladet zu **Kaffee und Kuchen**, sowie zu vorzüglichen **Bieren** freundlichst ein. Sehr angenehmer Aufenthalt im schattigen Garten.  
**Ernst Heinrich.**

**Restaurant Parkschlöbchen.**  
 Sonntag ladet zu **Kaffee und Kuchen** freundlichst ein **H. Vogel.**  
**Tischler-Jung.**  
**Montag, 3. Juli, nachm. 5 Uhr**  
**ordentliche Innungsverammlung**  
 im Raikeller  
 Tagesordnung:  
 1. Verschiedene Eingänge.  
 2. Besichtigung des Verbandstages betreffend, Beschlußfassung darüber.  
 3. Steuerabnahme.  
 4. Verschiedenes.  
 Um vollständiges, pünktliches Erscheinen aller Mitglieder ersucht  
 der **Obermeister.**

**Herzlichen Dank**  
 allen lieben Freunden und Verwandten, die den Sarg unsterblichen Marie so schön mit Blumen schmückten. Insbesondere Dank auch Herrn Pastor Worm für die trostreichen Worte am Grabe sowie Herrn Kantor Weise für die schönen Gesänge. Dir aber, liebes Mariechen, rufen wir ein „Ruhe sanft“ in deine stille Gruft nach.  
 Boberschen, am Begräbnistage 1905.  
 Die trauernde Familie **Schumann.**  
 Gestern mittag 1 Uhr entschlief sanft nach langem schweren Leiden im 65. Lebensjahre mein lieber Gatte, unser guter Vater, Schwieger- und Großvater, der Dienstmann **Louis Max Theodor Deder.**  
 Dies zeigen tiefbetrübt an die trauernden Hinterbliebenen.  
 Riesa, den 1. Juli 1905.  
 Die Beerdigung findet Montag nachmittag 2 Uhr von der Friedhofshalle aus statt.

**Herzlichen Dank**  
 allen lieben Freunden und Verwandten, die den Sarg unsterblichen Marie so schön mit Blumen schmückten. Insbesondere Dank auch Herrn Pastor Worm für die trostreichen Worte am Grabe sowie Herrn Kantor Weise für die schönen Gesänge. Dir aber, liebes Mariechen, rufen wir ein „Ruhe sanft“ in deine stille Gruft nach.  
 Boberschen, am Begräbnistage 1905.  
 Die trauernde Familie **Schumann.**  
 Gestern mittag 1 Uhr entschlief sanft nach langem schweren Leiden im 65. Lebensjahre mein lieber Gatte, unser guter Vater, Schwieger- und Großvater, der Dienstmann **Louis Max Theodor Deder.**  
 Dies zeigen tiefbetrübt an die trauernden Hinterbliebenen.  
 Riesa, den 1. Juli 1905.  
 Die Beerdigung findet Montag nachmittag 2 Uhr von der Friedhofshalle aus statt.

**Herzlichen Dank**  
 allen lieben Freunden und Verwandten, die den Sarg unsterblichen Marie so schön mit Blumen schmückten. Insbesondere Dank auch Herrn Pastor Worm für die trostreichen Worte am Grabe sowie Herrn Kantor Weise für die schönen Gesänge. Dir aber, liebes Mariechen, rufen wir ein „Ruhe sanft“ in deine stille Gruft nach.  
 Boberschen, am Begräbnistage 1905.  
 Die trauernde Familie **Schumann.**  
 Gestern mittag 1 Uhr entschlief sanft nach langem schweren Leiden im 65. Lebensjahre mein lieber Gatte, unser guter Vater, Schwieger- und Großvater, der Dienstmann **Louis Max Theodor Deder.**  
 Dies zeigen tiefbetrübt an die trauernden Hinterbliebenen.  
 Riesa, den 1. Juli 1905.  
 Die Beerdigung findet Montag nachmittag 2 Uhr von der Friedhofshalle aus statt.







Am heutigen Tage habe ich die folgende

# Stadt-Apotheke

Kassisch übernommen.

Meiss, am 1. Juli 1905.

Dr. Alfred Arnold, approb. Apotheker.

**Lindenhof Strehla.** Größtes und angenehmstes Stablisement inmitten der Stadt. Konzert- und Ballsaal. Große helle, der Neuzeit entsprechende Gasträume. Vereinszimmer. Asphalt-Regelbahn. Fremdenzimmer. Zentralheizung. Feinste Biere und Weine. Reichhaltige Speisekarte. Lustspannung — Wagenschuppen. Hochachtungsvoll **O. Pfäfer.**

## Bekanntmachung.

Den geehrten Einwohnern von Wülfnitz und Umgegend hierdurch zur gefälligen Kenntnis, daß wir unter heutigem Tage die bisher von Herrn Förster betriebene

### Bäckerei

kassisch übernommen haben. Wir werden bemüht sein, die uns beehrende Kundschaft durch gute schmackhafte Ware in jeder Weise zufriedenzustellen und bitten um gütige Unterstützung unseres Unternehmens.

Wülfnitz,  
den 1. Juli 1905.

Hochachtungsvoll  
**W. Wolf und Fran.**

## H. Steudte, Kobeln

Fernsprecher Amt Lommatzsch No. 41 empfiehlt als Lager billigst Massey Harris neueste weltberühmte Grassmäher, Getreidemäher und Garbenbinder, Pferdewagen und Heuwender, ganz aus Eisen und Stahl, Handschleppwagen, Milchpumpen, Jalousienpumpen, Attilas, Germanias und Mars-Fahrräder, Kausmanns Nähmaschinen, Alfa-Separatoren, Butterfässer, Wasch- und Bringmaschinen usw. Größtes Reiserbeteillager.

## Das höchste der Vollkommenheit

ist das Beste für den Landwirt, wenn Grass- und Getreidemäher, Binder, Pferdewagen und Heuwender leicht laufend, dabei stark und einfach gebaut sind.

Das neueste und erprobteste der Saison hält stets am Lager

### F. C. Winter

Fabrik landwirtschaftl. Maschinen.  
Größtes Reiserbeteillager am Platze!  
Reparaturen sachgemäß und prompt!

# Gegen die Genickstarre

Die neuerdings in Deutschland epidemisch auftritt, gibt es nur einen Schutz, nämlich Vorbeugen durch Auspülen der Nasen- und Nasenhöhle mit bakterientötenden Flüssigkeiten, so hat ein höherer Medizinalbeamter aus dem Kultusministerium eine darauf abzielende Interpellation im preuß. Abgeordnetenhaus beantwortet. Denn, so erklärt der Regierungsvertreter, in allen Fällen von Genickstarre hat man die Stellen derselben auf Nasen- und Nasenschleimhäuten der Erkrankten bestimmt nachweisen können. Da aber die Genickstarren gegen gewisse Antiseptika sehr wenig widerstandsfähig sind, so kann man sie an den Stellen des Körpers, die sie als Angriffspunkte benutzen, nämlich in Mund- und Nasenhöhle, durch Auspülen mit solchen sehr verdünnten Antiseptika leicht abtöten und unschädlich machen. Am zweckmäßigsten zu solchen Auspülungen (Aufziehen in die Nase und Gurgeln) hat sich das

### Mund- und Zahnwasser „Densos“

erwiesen, denn es enthält das im Abgeordnetenhaus als sicherstes Gegenmittel angeführte Antiseptikum und 1-3 Tropfen auf ein Glas Wasser genügen zum Aufziehen in die Nase, 5-15 Tropfen zum Reinigen der Nasenhöhle. Densos ist auch ein sicherer Schutz gegen andere Krankheiten und bezüglich des ausgezeichneten Geschmacks und Geruchs wie der vorzüglichen Wirkung auf Zahnfleisch und Zähne als Mundwasser für den täglichen Gebrauch sehr zu empfehlen. Densos ist in allen einschlägigen Geschäften zu Mk. 1.50 pro Flasche zu haben und reicht monatelang aus. Man weise Erhältpraparate energisch zurück! Ersatz für „DENSOS“ gibt es nicht!  
**FRITZ SCHULZ, Chemische Fabrik, LEIPZIG.**

## MEY'S Stoffwäsche

ist billig, praktisch, elegant,  
von Leinwandwäsche kaum zu unterscheiden und im Gebrauch ausserordentlich vorteilhaft.

Vorrätig in **Riesa bei Rob. Spelling und Hugo Munkelt.**

Man hüte sich vor Nachahmungen, welche mit ähnlichen Etiketten, in ähnlichen Verpackungen und grösstenteils auch unter denselben Benennungen angeboten werden und fordere beim Kauf ausdrücklich

**echte Wäsche von Mey & Edlich.**

Für Industrie und Landwirtschaft



**R. WOLF**  
MAGDEBURG-BUCKAU  
fahrbare und feststehende Satteldampf- und Patent-Heissdampf-Lokomobilen bis zu 500 Pferdestärken.

Leichte Wartung. Verwendung jedes Brennmaterials. Verwertung des Abdampfes. Grosser Kraftüberschuss.  
Wirtschaftlichste, dauerhafteste und zuverlässigste Betriebsmaschinen der Neuzeit.

Zweigniederlassung Leipzig, Leipzig-Gohlis, Acum. Halleschenstr. 8A.

Während der Reisezeit halte ich meine

# Stahlkammer,

# Safes (Schrankfächer)

in welcher ich

zur Aufbewahrung von Wertpapieren, Hypotheken-Documenten, Schmuckgegenständen oder sonstigen Wertsachen auf längere oder kürzere Zeit vermiete, bestens empfohlen.

## A. Messe, Bankhaus.

## Regimentstag 19er Husaren (früher II. Reiters-Regiment)

in **Grimma**  
vom 15. bis 17. Juli 1905 unter Allerhöchstem Protektorat und Anwesenheit Ihrer Majestät Königin-Witwe Carola. Festarten usw. (Festbeitrag 1 Mk. 50 Pfg.) sowie Anmeldungen über Freiquartiere werden rechtzeitig erbeten an Fabrikant Herrn. **Rane** und Seminar-Dezernent **Max Jürgens.**

## Bad Oppelsdorf

bei **Zittau**, genannt Siebs. Teplitz.  
Station: Wald-Oppelsdorf der Zittau-Reichenauer Bahn.  
**Schwefeleisenbad — Moorbad — Stahlbad.**  
Kohlens. Bäder, elektr. Bäder, medico-moeban. Institut.  
Bedeutend erweitert, altbewährt bei Rheumatismus, Gicht, Nervenkrankheiten (bez. Ischias), Frauenleiden usw.  
1. Mai bis Oktober.  
Ständiger Badearzt. Prospekte durch **Gemeinde-Badverwaltung**

### Eisen-Moorbad

### Liebenwerda

Provinz Sachsen

(Eisenbahnlinie

Kohlfurt Falkenberg.)

Vorzügliche Erfolge bei Gicht, Rheumatismus u. Ischias, Nerven- und Frauenkrankheiten.

**Neu erbaut!**  
Dampf-, elektr., Kohlen-, saure- und alle sonstigen Wannensbäder

Hauptsaison v. 1. April bis 30. September

Prospekte, Auskunft und Wohnungsnachweis d. d. Badedirektion u. d. Bürgermeisteramt.

## Meissen.



Feinstes Weinrestaurant am Platze:

### Winkelkrug.

Reizende kleine und größere Zimmer.

Prachtvoller Garten.

Vorzügliche Weine.

H. Rüche.

Fernsprecher 350.

H. Priemer, Bes.

Für Automobile großer Hof vorhanden.

## Weinhandlung Emil Staudte

Riesa, Grossebairerstr. 2, Fernspr. 180.

Dresdner

Felsenkeller-

# Pilsner.

## Für Schul- und Zahnweiss-Feste

empfehle sehr schöne weiße, creme und hellbunte

Waschkleiderstoffe

in grösster Auswahl.

**Seidene Schärpen**

für Mädchen, rosa, hell-

blau, rot, weiß u. creme,

Stück von 85 Pfg. an.

**Knaben-Schärpen**

grün-weiß, richtig lang,

Stück von 30 Pfg. an.

Bitte meine Preise mit denen der Konkurrenz zu vergleichen.

**Emil Förster**

Pa. Max Barthel Nachf.



## Bestellungen

auf das

## „Rieser Tageblatt“

Amisblatt der Rgl. Amtshauptmannschaft Großhain, der Rgl. und städtischen Behörden zu Riesa sowie des Gemeinderates zu Gröbba mit Unterhaltungsbeilage „Erzähler an der Elbe“

### 3. Vierteljahr

für das

werden angenommen an den Posthallern, von den Briefträgern, von den Austrägern d. Bl., sowie von der Geschäftsstelle in Riesa, Rastanienstraße 59; in Streßla von Herrn Ernst Thieme, Schlosser, Rieser Straße 256.

**Anzeigen** jeder Art finden im Rieser Tageblatt in der Stadt sowohl wie auch in den Landbezirken, in allen Kreisen der Bevölkerung vortheilhafteste Verbreitung.

Riesa, Goethestr. 59.

### Die Geschäftsstelle.

### Eine wichtige Handelskrajze der Franzosen nach Marokko.

Die politischen, Marokko betreffenden Ereignisse der letzten Wochen haben das gesamte Interesse vollständig dem Westen des Sultanates zugelenkt und konzentriert daselbst zur Zeit auf die erste Hauptstadt des Landes, auf Fez. Das geringe Bemerkte, das an und für sich von jeher dem Osten des Scherifatates entgegengebracht worden ist, scheint infolgedessen vollständig geschwunden und doch fordern gerade die Verhältnisse an der algerisch-marokkanischen Nordgrenze, vor allem aber jene, die sich in Südoran und im marokkanischen Hinterland entwickeln, recht sehr dazu auf, beachtet zu werden, denn nur durch eine sachgemäße und objektive Würdigung der Gesamtlage kann eine richtige Beurteilung der Sonderpositionen, insbesondere der an der Küste des atlantischen Ozeans und der im marokkanischen Vorlande vorliegenden, erzielt werden.

Die gewaltige Operationsbasis, die sich Frankreich in seiner von Oran über Saida, El Kreider, Mecheria und Ain Sefra nach Fez gerichteten Eisenbahn gegen das südöstliche Hinterland Marokkos geschaffen hat, ist bekannt; bekannt ist auch, daß die Republik in unmittelbarer Nähe der mächtigen und prächtigen Palmeninsel, daß sie bei Beni Ounif festen Fuß gefaßt und hier einen Markt gegründet hat, der in den letzten Zeiten einen großen, einen beträchtlichen Teil des Handels der Oase Fez und des von dieser Oase beherrschten Landes an sich zog. Weniger bekannt ist aber die große Bedeutung dieses eben erwähnten Handels-

feldes, der zur Zeit von seinen alten Wegen fast vollständig abgelenkt und auf der erwähnten Bahn über Südoran nach Algerien geleitet worden ist, unbekannt ist, daß auch der Einfuhrhandel, sich auf dieser Bahnlinie zu betätigen beginnt. Seitdem aber Ein- und Ausfuhr nach Fez und der über diese Oase gerichtete Transitverkehr des Saal, des Gurara und des Adilist nicht mehr den alten Karawanenweg von und nach Melilla, dem spanischen Waffenplatz an der Nordküste Marokkos nimmt, sondern sich nach jener Bahn bezogen hat, kauft und verkauft nicht nur die festste, sehr zahlreiche Bevölkerung Fez, sondern handeln auch die nicht weniger zahlreichen Nomaden, die im weitgehenden Interessentum der Oase leben, einzig und allein nur noch in Beni Ounif auf dem französischen Markt. Als Erklärung sei zum Beispiel angeführt, daß hier sich der Zentner Zucker fünf Franken billiger, als auf dem andern Wege bezogen, stellt und gleiche Preisverhältnisse sind eingetreten für Kaffee, Tee, Gewürz und andere Genussmittel, wie auch für weitere Waren. Der Umsatz, der wenige Wochen nachdem Frankreich in der weiten, Fez anschließenden Ebene Saghdad Handelsbeziehungen gesucht und gefunden hatte, etwa 38000 Franken betrug, ist seitdem ganz gewaltig gestiegen und wurde bereits für das Vorjahr, für 1904, von maßgebenden Persönlichkeiten französischer Handelskreise auf vier bis fünf Millionen geschätzt. Und dieser gewaltigen Zunahme entspricht auch das gegenwärtige Bild von Beni Ounif, welcher Ort sehr bald nach seiner Errichtung bei 150 Häusern über 1000 Köpfe Einwohnerzahl gezählt haben soll. Und unter diesen sind nicht nur Araber aus den französischen Teilen des Landes, sind nicht nur Franzosen, Spanier (diese vielfach als naturalisierte Franzosen), sondern sind vor allem auch viele Marokkaner und zwar selbst aus dem von hier noch immer über 300 Kilometer entfernten Tafilalet zu bemerken, Bewohner also jener scherifianischen Provinz, die dem Lande das jetzt regierende Herrscherhaus gab, jene Dynastie, die sich die der Fellei, der „dem Tafilalet Entstammenden“ nennt!

Frankreich ist aber hier nicht stehen geblieben, hat mit diesen Erzeugnissen sich nicht genügen lassen! Und zwar sieht man augenblicklich gerade im Begriff einen weiteren Schritt zu vollenden und die Bahn ihrem Endzweck, ein erstes Mittel zur kommerziellen Erschließung des Sultanates zu sein, um ein bedeutendes Stück näher zu bringen. Die Bahn, die nicht mehr wie früher, wie noch vor etwa zwei Jahren Gebrauch war, strategische Bahn genannt, sondern allgemein als chemin de fer de penetration du Sud-Oranais bezeichnet wird und deren Längenerweiterung von Oran bis Beni Ounif etwa 500 Kilometer umfaßt, soll zum 1. Juli dieses Jahres auf weitere 120 Kilometer dem allgemeinen Verkehr übergeben werden. In wenigen Wochen wird die Bahn von Bechar-Colomb aus dem Handel zur Verfügung stehen. Bauen aber die Franzosen mit dem gleichen Eifer fort, mit dem sie bisher an der nunmehr 620 Kilometer langen Linie gearbeitet haben, so wird dieselbe sicher in 1 1/2 bis 2 Jahren bis zur Tafilalet vollendet sein, wird dem Handel dieser großen Provinz des Scherifatates einen Weg bieten, der trotz seiner Gesamtlänge von

dann 800 Kilometern doch weitgehend und zweifelsohne dem unsicheren und vor allem beschwerlichen, zwar nur halb so langen, aber entschieden auch viel kostspieligeren Karawanenweg über den hohen Atlas zur marokkanischen Westküste, insbesondere nach Casablanca, vorgezogen werden wird.

In jeder Weise muß das allgemeinste Interesse durch diesen Bahnbau in Anspruch genommen werden! Während auf der Strecke von Ain Sefra bis Beni Ounif ein Kilometer noch etwa 63000 Franken Baukosten erfordert, betragen dieselben von Beni Ounif bis Bechar-Colomb nur 48000 Franken pro Kilometer! Gebäude sind hierbei unbegriffen, nicht aber das rollende Material! Das Gelände bietet auf der letzten Strecke weniger Schwierigkeiten und wird auch weiterhin wesentliche Kunstbauten nicht notwendig machen. Die Arbeiten wurden und werden hauptsächlich durch die, Exklus genannten Sträflinge, die wegen schweren Freiheitsstrafen vom Militärdienst ausgeschlossen sind, und durch freiwillig als Tagelöhner sich meldende Marokkaner ausgeführt. Nebenbei bemerkt bereiten jene Exklus bei den häufig erfolgreichen Desertionen derselben den Franzosen manche Mißheiligkeiten. Ich selbst mußte mich eines solchen Sträflinges einst mit der Pistole erwehren, die ich im Versteck mit den gewiß nicht immer harmlosen Eingeborenen sonst niemals gebraucht habe. Die Baukosten der Bahn sind zu dem, was man erreicht, unbedeutend zu nennen und werden sich gewiß in absehbarer Zeit sehr gut verzinsen. Vor allem zieht man die Eingeborenen zu sich heran; die kriegerischen und sehr fanatischen Stämme wissen recht wohl den Wert des Geldes zu würdigen, umso mehr, als die oft sehr fargen Ergebnisse ihrer Vandalereien sie dazu zwingen, auf möglichst billige Ausfuhrmittel und ebenso billigen Einkauf zu sehen.

Bei Bechar-Colomb, das mit Ouadja dem Marabut von Kenadsa unterstellt ist, der seinerseits vom Provinzgouverneur des Tafilalet abhängt, betreten die Franzosen eine der wichtigsten Provinzen des Sultanates. Bechar und Ouadja zählen zusammen nur etwa 30000 Dattelpalmen und stellen etwa 80 Krieger der Regierung. Aber trotz dieser Kleinlichkeit haben die Franzosen recht, wenn sie sagen: „Bechar est, sur la grande route du Figuig au Tafilalet, un point appellé à jouer un certain rôle.“ Ganz abgesehen davon, daß Bechar eine sehr wichtige Wasserstation sein wird (die Fallsperrre gestattete sogar, einen Teil der durch sie aufgespeicherten Kraft in elektrisches Licht umzuwandeln), liegt der Hauptwert für Frankreich darin, daß man hier einen festen Punkt im Sultanat besetzt hat — und zwar unbedeutet von anderen Mächten! Und weiter ist zu bedenken, daß le chemin de fer sera au Maroc ce qu'il a été en Algérie: l'instrument le plus décisif de domination.“ Vielleicht hat auch Robert Haynaud recht, wenn er im Hinblick auf diese Verhältnisse sagt: „Le chemin du Tafilalet vers l'Atlantique nous est ouvert!“ Der Bahnbau verdient, wie man sieht, allgemeines Interesse. Oberlieutenant J. D. Süßner.

Schulmarkte



Kreuzstern

## Im Sommer ist MAGGI'S Würze

ganz besonders wertvoll,



denn die Hausfrau macht gern kurze Küche und hilft dann mit einigen Tropfen Maggi's Würze nach.

mit dem Kreuzstern

### Des Waters' Fluch.

Roman von Frau F. von Schlippenbach. (Herbert Knaulst.) Fortsetzung.

„Großmutter soll immer in Jada bleiben!“ rief Alexej, sein warmes Händchen in die Hand Tatjana's schließend.

„In Jada bleiben —“ wiederholte Vera des Bruders Worte.

„Mamminka, Sie haben sich schon die Herzen Ihrer Enkelchen erobert,“ meinte Warwara heiter.

Man stieg wieder in den Wagen und in schnellem Trab ging es nach dem Schloß. Serezgei wandte sich jeden Augenblick nach rückwärts und machte seine Mutter auf verschiedenes aufmerksam.

„Hier geht der Weg nach Kallobiga ab und dort links liegt der Wald — erkennst Du die alte Gegend noch? Oder hat sie sich sehr verändert? Es ist lange her, seit Du hier warst, mein goldenes Mütterchen.“

Und Tatjana schaute und schaute, alles interessierte sie, tausend Erinnerungen wurden in ihr wach und färbten ihre Wangen mit seltener Röte.

War das nicht die Stelle, wo sie im Herbst oft mit den Kindern Pflüge gesammelt? Da drüben sah sie die Dämmer friedlich grasen und der Hirt blies dieselbe Volksweise auf der kunstlosen Weidenflöte, wie früher. Hier rieselte das Blüthen vorüber, in dem sie und die Kinder in heißen Sommertagen gebadet, und in der Ferne tauchte das Schloß Jadas auf. Anfänglich hatte Tatjana lebhaft gestaunt und gestaunt, je näher sie aber dem Schloß kamen, desto einsilbiger wurde sie. Wie ein Alp legte es sich auf ihr Herz — die grauen Schatten der Vergangenheit traten heran — gespenstisch und drohend

stredten sie die Arme nach ihr aus — — — Sie schauerte leicht.

„Ist Ihnen kalt, Mamminka?“ fragte die junge Frau. „Hier ist eine Decke.“ Sie hüllte ihre Schwiegermutter sorgfältig ein.

„Dante, mein gutes Kind,“ erwiderte die Paronin, obgleich sie wußte, daß nicht ihr Körper, sondern die Seele froh.

Sie fuhren jetzt über die Steppe kurz vor dem Dorf. Wie lieb und vertraut erschien Tatjana die weite Fläche. Wie oft hatte sie sich namenlos nach ihr gesehnt. In den geräuschvollen engen Straßen Petersburgs und Moskvas hatte das Heimweh nach dieser friedlichen Oase sie nie verlassen. Wie rein und balsamisch war hier die Luft, wie herrlich graute der Himmel über der smatagbgrünen Fläche!

Und plötzlich fühlte sie es: „Hier ist meine eigentliche Heimat — die andere ist nur Schwim.“

Sie kamen durch das Dorf, die Bauern schrien „Larra“ und schwenkten die Rüden, die Frauen und Mädchen grüßten mit den bunten Tüchern.

„Du stehst bei ihnen in gutem Andenken, Mamminka,“ bemerkte Serezgei. „Die Tochter des alten Brodsk hat mir von Deiner Güte gegen ihren Vater erzählt, als er die Paat nicht zahlen konnte; Du weißt, es liegt viel Dankbarkeit im Charakter unseres Volkes.“

„Tiefst Du die Ehrenforte, Großmutter?“ rief der kleine Alexej von seinem hohen Sitz herab. „Waruscha (Vera) und ich haben die Blumen dazu gepflückt, so viele, viele Blumen.“

„Ihr empfangt mich wie eine Kaiserin!“ sagte Tatjana bewegt. „Ihr guten Kinder!“

Etwas später hielt das Dreigespann vor der Frei-

terrasse, wo die Hausleute in ihren Feierkleidern warteten, und die Mutter ihres Herrn ehrerbietig begrüßte.

Serezgei reichte ihr den Arm und führte sie die Treinstufen hinauf.

„Du zitterst, arme Mamminka!“ flüsterte er mit leidiger, indem er sich zu ihr niederbeugte.

Tatjana überwand sich heldenmütig.

„Es ist nichts — es wird vorübergehen —“ hauchte sie kaum verständlich: „Das Haus, die Gegend — alles weckt die Erinnerung so mächtig.“

Sie waren in die große, schön bewölbte Halle getreten, Warwara und die Kinder folgten den Branschreitenden.

Serezgei Agonjshy allein konnte sich die Erregung der Mutter erklären; hatte doch die Erzählung des Kammerdieners Laxarinoff's auf ihn einen furchtbaren Eindruck gemacht.

„Du wirst im Süßluge wohnen!“ teilte er der Mutter mit, und ihr leises: „Ich danke Dir,“ zeigte ihm, daß sie davor gebangt, jenes Zimmer wiederzusehen, in dem sein Vater ermordet worden war.

Und nun ist Tatjana allein. Unter dem Vorwand, den Reisschlauch zu entfernen, hat sie ihre Kinder fortgeschickt. Unbeweglich steht sie mitten in dem freundlichen Zimmer, das so hübsch geschmückt ist. Sie hat bei dieser Weise noch einen besonderen Zweck: sie will nach Puffinja pilgern, um dort am Grabe ihres Waters zu beten.

Seit Rasaschas Tode sind Jahre vergangen; nichts Neues hat sie und die Ihrigen betroffen — vielleicht ist die Raube des Todes gestillt — vielleicht vergrüßt er ihn, wenn sie als reines, bühnendes Todder in der Raselle

Seite  
reife,  
nte  
offe  
bl.  
pen  
hellz  
reme,  
an.  
pen  
lang,  
an.  
e mit  
us zu  
schf.





das Ihnen aus dem Dispositionsfonds eine Gratifikation gutwillig wird. Sie werden sie brauchen können."

In dem finsternen Gesicht des Schatzmanns, der jetzt nicht vor seinem Vorgesetzten stand, wurde es schmerzhaft. „Gott weiß, Herr Direktor! Wenn man eine kranke Frau und sechs Kinder hat —“

„Ja ja, es ist eine schwere Aufgabe. Aber Sie werden sich schon durchringen, Herrschol! Sorgen Sie nur dafür, daß Ihre Hände jederzeit so rein bleiben wie bisher. Das ist für einen Polizeibeamten das höchste Gesetz und die heiligste Pflicht. Mit dem Bewußtsein der Redlichkeit läßt sich schließlich auch das schwerste ertragen. So — und nun nehmen Sie das für Ihre Kinder! Es kommt nicht von dem Polizeidirektor, sondern von Ihrem ehemaligen Hauptmann, der Ihnen sein kameradschaftliches Interesse bewahren wird, so lange Sie es verdienen.“

Mit freundlichem Druck hatte Hornmings weißer, weisgeflügelter Hand das Goldstück, das sie unauffällig aus der Westentasche genommen, in die knöchelige Rechte des Schatzmanns gleiten lassen. Unmittelbar darauf machte sie eine gütig verabschiedende Bewegung.

„Meinen Dank, Herr Direktor, meinen herzlichsten Dank! Ihre Ihren Beistand hätte ich ja längst —“  
„Adieu gut, lieber Herrschol, adieu gut! Sie können jetzt gehen.“

Der Polizeidirektor war wieder allein, und ein leises Köpfeln spielte um seine Rippen. Vielleicht machte er sich selber unvorsichtigerweise Sorgen wegen seines Leidens, nämlich Verdienste eines Untergebenen aus seiner nicht eben verschwenderisch gefüllten Geldtasche zu beschaffen. Aber er hatte sich solcher sträflichen Leichtfertigkeit wohl schon so oft schuldig gemacht, daß er die Hoffnung auf Besserung aufgeben haben mochte.

Kaum eine Viertelstunde hatte er weiter in seinen Kisten gearbeitet, als die Ordnungsdame die Tür des Arbeitszimmers öffnete.

„Das gnädige Fräulein, Herr Direktor!“  
„Herrschol! Bitte Hornmings auf. Alice — Du? — Und so erregt? Mein Gott, es ist doch nichts geschiefen? — Paul hat in den letzten Tagen so schlecht aus — ist er krank?“

„Fastig, mit erschrecklich immer mehr gesteigerter Angst hatte er diese Fragen an das junge Mädchen gerichtet, das mit lebhaft geröteten Wangen und ungesüßtem atmendem Hauch auf ihn zugestiegen war.“

Sie schüttelte den hübschen, dunkelhaarigen Kopf, und die Worte der Ermüdung kamen zunächst noch abgerissen und hastweise heraus. „Ach, diese Treppen — ich bin so — so gelaufen. Hätte nur, wie mir — der Paul klappt, Papa! — Ich muß mich erst einen Augenblick setzen. So — nun ist es schon besser. Ja, es ist wegen Paul, daß ich dich aufsuche. Aber ich glaube nicht, daß er krank ist — ich glaube, es — es ist —“

„Ja, was denn, Kind? Ich ohne wirklich nicht —“  
„Ich glaube, es ist etwas noch Schlimmeres, Papa!“  
Auf dem Gesicht des Polizeidirektors kam und ging die Farbe. „Schlimmeres als Krankheit? Du willst damit doch nicht sagen, daß er —“

„Ach nein, nein! Vergiß mir, Papa, wenn ich dich erschreckt habe. Es ist ja vielleicht alles nur Einbildung von mir, und dann sollst Du mich meinetwegen tüchtig auslachen. Aber es war so beängstigend anzusehen, und es ließ mir keine Ruhe. Ich mußte durchaus herfahren, dich zu holen.“

Er hatte sich neben sie auf das Sofa gesetzt und nahm ihre kleinen, vor Aufregung zitternden Hände in die seinigen, wie wenn er sie damit zur Ruhe zwingen wollte.

„Was war beängstigend anzusehen, Alice? Deine unverständlichen Andeutungen machen mir große Sorge.“

„Paul ist wieder nach Hause gekommen, kaum eine Stunde, nachdem er fortgegangen war. Minna hatte ihn aufgemacht, und sie kam ganz entsetzt zu mir in die Küche, so sehr war sie bei seinem Anblick erschrocken.“

„Also doch —“ fiel der Polizeidirektor ein, und wie in tiefem Schmerz zogen seine Mundwinkel sich herab. „Ich achte es ja seit Tagen, daß sein Zustand sich wieder verschlechtern würde.“

„Aber es ist nicht das, Papa — wenigstens wollte er durchaus nicht krank sein, als ich auf Minnas Bericht ins Wohnzimmer kam, um ihn zu fragen. Er ging auch ganz kraß und elastisch umher — nur sein Gesicht war so blaß, so furchtbar blaß — und seine Augen — aber es kann ja auch sein, daß es mir in meiner Aufregung schimmer vorkam, und es ist wohl unredlich von mir, dich so zu ängstigen.“

„Nur weiter,“ drängte Hornmings, dessen Hände jetzt ebenfalls zu zittern anfingen. „Was sagte er? Was hat er dir erzählt? Oder was ist sonst geschiefen?“

„Ich weiß gar nichts. Er sagte eigentlich nichts weiter, als daß ich ihn mit allen Beinen beschonnen und ihn nicht hören sollte, denn er hätte ein paar sehr notwendige Briefe zu schreiben. Darauf ging er in sein Zimmer und schloß die Tür hinter sich zu.“

„Und dann — dann kamst Du herüber?“

„Nicht gleich. Ich guckte erst durch das Schlüsselloch. Er hatte sich wirklich bingefest und angefangen, zu schreiben. Aber gleich darauf war er wieder wieder hin und griff sich mit beiden Händen an das Haar. Dabei hörte ich ganz deutlich, wie er schluchzte.“

Der Polizeidirektor war aufgesprungen, um zu klingeln. „Meinen Liebergeher, Hellwig — meinen Gut! Schnell, ich habe keine Zeit zu verlieren! — Hast Du noch mehr gesehen, Alice?“

„Ich klappte an die Tür, da sprang er empor und rief mir, ohne auszumachen, ganz während ich, daß ich ihn doch endlich in Ruhe lassen sollte. Es war ein Ton, wie er ihn mir gegenüber noch nie angeschlagen hat, und seine Stimme klang so fremd und so heiser, daß mir's mit einem Male unbeschreiblich dange wurde, und daß ich mich Hals über Kopf ansog, dich zu holen. Wie er da mitten im Zimmer stand, das schluchzende Gesicht gegen die Tür gewendet, da hat er ganz so ausgesehen, wie —“

„Wie — — so rede doch, Mädchen!“

„Wie einer, der sich ein Bild antun will, Papa!“  
Unter plötzlich ausbrechenden Weinen hatte sie es hervorgehoben. Ohne sich um den Wiedereintritt der Ordnungsdame zu kümmern, ergriff der Polizeidirektor wie ein Verzweifelter ihre beiden Handgelenke.

„Und da konntest Du fertigsehen — da ließt Du ihn allein?“

„Er ist nicht allein,“ schluchzte die arme Kleine. „Hörst Du ja bei ihm, und er hat mir versprochen, nicht von seiner Seite zu weichen, ehe Du kommst.“

„Heinz? Welcher Heinz? — Herr von Liebenow etwa?“

„Nicht, nicht. Er ist ja doch mein bester Freund — und wenn einer nach über ihn hat, so ist er's. Ich traf ihn zufällig gerade vor unserm Hause. Und er war gleich bereit, hinauszugehen, als ich ihm die Ursache meiner Aufregung mitteilte. Du bist doch nicht böse, Papa, daß ich's ihm sagte?“

„Wie kann ich wissen, ob Du recht daran getan hast, da ich doch von allem nichts begreife! Jedenfalls werden wir auf der Stelle nach Hause fahren. — Hasten

Sie mit in meinen Liebergeher, Hellwig! So — ich dank Ihnen! — Und nun schnell!“

Mit der Bekendigkeit eines Jünglings war der Polizeidirektor die zwei Treppen zu seiner im vornehmen Viertel gelegenen Wohnung so schnell emporgestiegen, daß seine Tochter Mäde gehabt hatte, ihn zu folgen. Aber seine Hand bebte so, daß Stufen vergingen, ehe er den Schlüssel in das Schlüsselloch der Thüre gebracht hatte, und im Korridor mußte er stehen bleiben, um wieder zu Atem zu kommen.

Aus dem Zimmer seines Sohnes hörte er eine ernste, ruhige, volltönende Männerstimme. Und seine Rippen bewegten sich lautlos wie zu einer stummen Denksagung, daß er noch nicht zu spät gekommen war. Dann öffnete er, ohne vorher anzuklopfen, die Tür.

Ein Blick genügte ihm, die Situation zu erfassen. Der, welcher eben gekommen war, stand an dem Tisch inmitten des Zimmers, ein fahler, blondblättriger Mann von etwa dreißig Jahren. Sein hübsches Gesicht war tiefrot, und er hatte sich in der Haltung eines teilnehmenden Trösters über den andern herabgesetzt, der völlig gestochen in einen Stuhl gesunken war und den Kopf auf die über den Tisch geworfenen Arme gelegt hatte. Das Knarren der Türe und das plötzliche Verschwinden des Sprechenden gab dem offenbar von tiefer Verzweiflung Ergriffenen Veranlassung, den Kopf zu erheben. Ein gramvermischtes schmales Gesicht von wirklich erschreckender, fast leidenschaftlicher Blässe schaute ihm den beiden Anknäuelungen zu.

Der andere legte mit zitterndem Trutz die Hand auf seine Schulter und sagte: „Du weißt Deinen Vater alles offenbaren, Paul — und Du wickelst ihn auch mitteilen, was ich Dir soeben gesagt habe. Es ist meiner Überzeugung nach noch kein Grund zur Verzweiflung vorhanden.“

Tann trat er mit höflicher Verbeugung zu dem Hausknecht.

„Ich hoffe, Herr Direktor, daß Sie meiner herzlichsten Freundschaft für Ihren Sohn diese Einmischung zu gute halten werden. Ich darf vielleicht später noch um die Ehre einer kurzen Unterredung bitten.“

Hornmings, der erschrocken nur mühsam seine ungewohnte Erregung beherrschte, bejahte durch eine stumme Kopfbewegung, und der andere verließ das Zimmer. Als er an Alice vorüberging, die zögernd und ungeschlüssig hinter ihrem Vater stehen geblieben war, und deren Augen seit dem Moment ihres Eintritts mit ängstlicher Spannung an dem Gesicht des Blondblättrigen hingen, schenkte sein bitterer Blick sie um ihre Begleitung zu erjuden. Sie mußte die Aufforderung auch sofortig verstanden haben, denn sie kam unmittelbar nach ihm über die Schwelle und zog die Tür des Zimmers hinter sich zu. Vater und Sohn waren allein miteinander.

Mit einer ungeschämten Bewegung schenkte der Polizeidirektor seinen Gut auf den Tisch. „Was bedeutet das, Paul? — Wie soll ich mir Dein Benehmen erklären? Und wie kommt dieser Fremde dazu, solche Reden zu führen?“

Zanzam hatte sich der Gefragte von seinem Stuhl erhoben. Wie ein Erwachender, der sich aus der Schlaftrunkenheit in die Wirklichkeit zurückzufinden sucht, strich er sich mit der abgewetzten, krankhaft durchsichtigen Hand über die festsitzende Stirn und durch das zerwundene schwarze Haar.

„Was hat er gesagt, Papa? — Ich weiß es nicht. — Ja, ich glaube, er sagte, daß er mir helfen wolle. — Aber das ist ja alles Unsinn. Wir kann niemand mehr helfen.“

„Was ist das für ein Unsinn? — Hast Du nicht?“  
„Nein. Aber ich bin ein Arbeiter und Buchhalter. — Versuche mich, Vater — denn ich habe schon über dich gebracht — unaufrichtige Schmeichelei. — Ich bin — ein — Vieh.“

Mit beiden Händen ergriff der Polizeidirektor die schmalen Schultern des trübsinnigen und schmerzlichen Mannes, um sie in leidenschaftlicher Aufregung zu schütteln.

„Sprich keinen Unsinn, Junge. Was Du da sagst, ist nicht wahr — es kann nicht wahr sein. Du hast Schanden gemacht — leichtsinnige Schanden vielleicht. Aber etwas Schlimmeres hast Du nicht getan. So recht doch — das ist ja, um den Verstand zu verlieren.“

„Doch, Papa — Was könnte es mir jetzt noch helfen, zu irren? Ich habe viel Schlimmeres getan — ich habe gestohlen — und nicht nur ein einziges Mal habe ich gestohlen — nicht erst heute gefahren, sondern seit Monaten — so lange schon, daß ich gar nicht mehr sagen kann wie oft.“

Tannos und Kaiser war das schreckliche Geschehen über seine Rippen gekommen.

„Was ist das für ein Unsinn? — Hast Du nicht?“  
„Nein. Aber ich bin ein Arbeiter und Buchhalter. — Versuche mich, Vater — denn ich habe schon über dich gebracht — unaufrichtige Schmeichelei. — Ich bin — ein — Vieh.“

Mit beiden Händen ergriff der Polizeidirektor die schmalen Schultern des trübsinnigen und schmerzlichen Mannes, um sie in leidenschaftlicher Aufregung zu schütteln.

„Sprich keinen Unsinn, Junge. Was Du da sagst, ist nicht wahr — es kann nicht wahr sein. Du hast Schanden gemacht — leichtsinnige Schanden vielleicht. Aber etwas Schlimmeres hast Du nicht getan. So recht doch — das ist ja, um den Verstand zu verlieren.“

„Doch, Papa — Was könnte es mir jetzt noch helfen, zu irren? Ich habe viel Schlimmeres getan — ich habe gestohlen — und nicht nur ein einziges Mal habe ich gestohlen — nicht erst heute gefahren, sondern seit Monaten — so lange schon, daß ich gar nicht mehr sagen kann wie oft.“

Tannos und Kaiser war das schreckliche Geschehen über seine Rippen gekommen.

Mit einem qualvollsten Weggang ließ der Polizeidirektor die Hände von den Schultern des Unglücklichen gleiten und schickte sich ab, um ein paar unglückliche Schritte durch das Zimmer zu machen. Tannos und Kaiser verging, ohne daß er ein Wort gesprochen hätte.

Da begann der junge Mann, vielleicht nur, weil ihm dies Schweigen unerträglich war, von neuem zu reden. Auf den Rand des Tisches gestützt und die Augen starr auf das Knarren des Teppichs gerichtet, sah er mit demselben hanglosen Tonfall fort: „Ich hätte wieder Schanden gemacht, und ich hätte nicht mehr den Mut, sie Dir zu beichten. Meine Schuldigen drängten, und gerade in dem Augenblick, wo ich nicht mehr was und ein laute, wurde mir die Betretung des extranalen Koffiers übertragen. Hunderttausende gingen täglich durch meine Hände — und die Kontrolle war lässig. Da, als man mir getraut hatte, sich am nächsten Tage an dich zu wenden, unterlag ich zum erstenmal.“

„Und dann jenseit Du gewollt an dem mitleidigen Geistes? Nun konntest Du ja das Leben nach Schellen genießen! — O, über die Schmach — über die Schmach!“

„Ich mußte mein Verbrechen wiederholen, um das erste Loch zu verdecken. Aber ich wollte natürlich alles wieder ersetzen, und weil ich kein anderes Mittel wußte, begann ich an der Börse zu spekulieren. Ein kleiner Wastel, der vermutlich die Wahrheit ahnte und sich kein Stillschweigen hoch genug bezahlen ließ, machte den Vermittler für meine Geschäfte. Aber ich hatte kein Geld, und das Loch, das ich zuspitzen wollte, wurde immer größer, bis — nun, bis heute die Entdeckung kam.“

Hornmings griff sich an die Schläfen. Der ganze unersichtliche Jammer seiner Seele spiegelte sich auf seinem Gesicht. „Und das alles soll wahr sein? — Ich soll wirklich daran glauben? Mein Sohn — ein Vieh, ein entarteter Verbrecher? Es ist doch so — nicht wahr? Sagtest Du nicht, Deine Schuld sei bereits erwidert?“

Paul nickte ohne auszusprechen. „Doch! Tannos hat mich heute früh in sein Privatkabinett und sagte mir's auf den Kopf zu. Ich wußte nicht, wie er dazu gekommen ist, Verbot zu geben mich zu beugen. Aber er erklärte mir, daß er in der letzten Nacht selbst die Kassenbücher kontrolliert und die falschen Eintragungen festgestellt habe, mit denen ich mir immer von einem Tag zum andern zu helfen suchte.“

„Er hat natürlich bereits Anzeige gemacht?“

„Nein. Er sagte, daß er zuvor mit dir über die Angelegenheit Rücksprache nehmen wollte und trug mir